

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 86 (1968)  
**Heft:** 30

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Schweizerische Technische Stellenvermittlung  
Service Technique Suisse de placement  
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento  
Swiss Technical Service of employment

8004 Zürich Kanzleistrasse 17 Tel. (051) 23 54 26 PC 80-9530

### Neue Adresse der STS:

Kanzleistrasse 17 (beim Stauffacher), 8004 Zürich.  
Telephon unverändert (051) 23 54 26

## A) Offene Stellen (wöchentliche Veröffentlichung)

**Anmeldung von Stellensuchenden** mit kombiniertem Anmelde-Bewerbungs-Formular, das bei der STS persönlich, schriftlich oder telephonisch angefordert werden kann (nur noch einmal auszufüllen).

**Einschreibgebühr:** Gratis für Mitglieder STV, SIA, GEP, AEPL, Fr. 15.— für Nichtmitglieder in der Schweiz für 3 Monate. Fr. 5.— für eine Einzelstelle (einschliesslich einmalige Veröffentlichung in der Schweizerischen Bauzeitung).

**Vermittlungsgebühr:** Gratis für Schweizer Stellen, für Schweizer und Ausländer mit Niederlassungsbewilligung, 15% eines Monatsgehaltes für kontrollpflichtige Ausländer.

**Sprechstunden** der STS nur nachmittags. Voranmeldung erwünscht.

**Wichtig:** Diese Rubrik enthält jeweils nur einen kleinen Teil der bei der STS angemeldeten Stellen. Angemeldete Stellensuchende erhalten auf Wunsch bei persönlicher Vorsprache Einblick in die vollständige Kartei.

### Industrie-Abteilung

8031 *E Techn. Angestellter* m. abgeschloss. Lehre als Elektromech., technol. Laborant od. Feinmech. m. Elektronikkenntn. f. Dauer- u. Qualitätsprüfungen an Transistoren u. integr. Schaltungen. Ferner

8032 *E Techn. Assistent* (Absolv. HTL-ATZ od. Laborant chem.-anorg. od. physik. Richtung) zur Lösung v. Probl. der Fertigung v. Transistoren u. integr. Schaltungen auf mechan., elektr. u. physikal. Gebiet. Ferner

8058 *M Betriebsfachmann* (Berufslehre als Feinmech., Werkzeugmacher oder FEAM m. Kursnachweis SVBF od. gleichwert. Ausbild.) f. Arbeits- u. Zeitstudien, Arbeitsplatzgestaltung u. Arb.-Bewertung. Ferner

8004 *C Chemotechniker* (HTL-Ausbild., evtl. HTL-ATZ Schwachstrom), wenn mögl. m. Erfahr. im Halbleitergebiet od. in anorg. Chemie, f. Festkörperdiffusion, Aufdampfen dünner Schichten, Fotolithografiearb./Epitaxie, Führung einer Laborgruppe von 5—8 Laboranten(-innen). Ferner

8059 *M Zeichner-Konstrukteur* f. Masch.-, App.- u. Vorricht.-Bau (Berufslehre als Feinmech., Mech., Werkzeugmacher od. Masch.-Zeichner m. mind. 1 J. Konstr.-Kurs im Fachgebiet) m. etwas Praxis f. Konstr. v. Vorricht., Masch., App. u. Werkzeugen f. Halbleiterfabrikation. Ferner

8005 *C Physikalaborant* (evtl. Mech. m. Erfahr. im physik. Labor) m. mind. 1 J. Laborpraxis, wenn mögl. m. Kenntn. in Fotoresist., Diffusion, anorg. Chemie, Mechanik, f. Mitarb. in Diffusion u. Ueberwachung von Laborantinnen. Ferner

8033 *E Schemazeichnerinnen* (m. Zeichnerkurs od. Anlehre), m. Rechenbegabung f. Erstellung von Schemata im Schwachstromgebiet u. f. allg. Büroarb. Ferner

8034 *E Zeichnerin-Maskenschneiderin* (Zeichnerkurs od. Anlehre), m. Rechenbegabung f. Erstellung v. Masken f. Halbleiterfabrik. Fabrik in Zürich.

8023 *H Heizungstechn. od. Heizungszeichner*, mögl. m. einigen J. Praxis f. Projekt u. Ausführung v. verschied. Heizungssystemen in Wohn- und Industriebauten. Mittl. Installationsfirma der Ostschweiz.

8030 *E Verkaufsing.* m. techn. Grundausbildung in Elektrotechnik/Elektronik, Regeltechnik, m. Verkaufspraxis, f. Projektbearbeit. (Werkzeugmasch., Steuerungen), Kundenberat. im Innen- u. Aussendienst i. d. Schweiz. Spr. Deutsch, Franz. Unternehmung im nördl. Raum Zürich. \*

8005 *H Techn.-kaufm. Angestellte* (Techn. Grundausbildung als Zeichnerin m. guten Schreibmaschinenkenntn. od. kaufm. Ausbildung, m. Praxis auf techn. Gebiet), f. vielseit. Tätigkeit in techn. Büro: Kalkulation, Offertbearb., techn.-kaufmänn. Korresp., gelegentl. techn. Zeichnen. Muttersprache Deutsch. Heizungstechn. Büro im Kt. Luzern.

8003 *E Diplôme ETS* ayant si poss. quelques années d'expérience dans l'étude des problèmes liés à la gestion intégrée de l'entreprise par ordinateur et la connaissance de la branche des machines pour l'étude de problèmes d'organisation ou techniques. Activité variée et indépendante. Langues F., Allem. ou Angl. Entreprise industrielle en Suisse romande.

8021 *M Dipl. Ing. od. Absolv. HTL* m. Erfahrung in Aluminiumbranche, z. Beratung i. d. Verarb. v. Aluminium. Vorwieh. Aussendienst f. ganze Schweiz. Mutterspr. Deutsch, Engl., wenn mögl. Franz.

### Bau-Abteilung

8101 *A Absolvent HTL-Hochbau*, m. Praxis, f. Mitarb. bei vielseit. Bauaufg. f. Planung und allg. Hochbau. Ferner

8102 *A Hochbauzeichner* m. Praxis, f. Mitarb. bei vielseit. Bauaufgaben f. Planung und allg. Hochbau. Arch.-Büro in Glarus.

8103 *A Hochbauführer* (Absolv. HTL od. erf. Zeichner) m. Bauplatzpraxis f. Bauführung inkl. Abrechnung, Ausmass div. Wohn- u. Geschäftsumbauten. Arch.-Büro in 8001 Zürich. \*

8104 *A Absolv. HTL-Hochbau, evtl. erf. Zeichner* m. mehrj. Praxis f. selbst. Planbearb. v. Geschäfts- u. Schulhäusern. Arch.-Büro in Gemeinde am linken Zürichseeufer, Nähe Stadtgrenze. \*

8105 *A Absolv. HTL-Hochbau*, mögl. gelernter Maurer m. einigen J. Unterneh-

mungspraxis, als Hochbauführer f. Wohn- u. Industriebauten (konvent. u. vorfabr.). Bauunternehmung in 8039 Zürich \*

8020 *T Jüng. dipl. Bauing. od. Absolv. HTL-Tiefbau*, m. Bauerf. f. örtl. Bauleitung einer Kraftwerkbaustelle an der Südgrenze u. Landes als Adjunkt des Bauleiters. Fremdspr. Ital. erw. Ing.-Büro in Zürich.

8021 *T Tiefbauzeichner* m. etwas Praxis, f. Planbearb. im Strassen- u. Tunnelbau sowie f. graphische Darstellungen, Berichte, Veröffentlichungen. Forschungsinstitut in Zürich.

8023 *T Tiefbauzeichner*, mögl. m. etwas Erfahrung, f. Planbearb. u. evtl. Bauleitung f. Strassenbau, Kanalisation u. allg. Tiefbau. Dauerstelle. Ing.-Büro in Winterthur. \*

8024 *T Dipl. Bauing. od. Absolv. HTL-Tiefbau* f. Projekt. u. Bauleit. v. Tiefbauten, speziell Strassen- u. Wasserbau. Ing.-Büro in Innerschweiz. \*

8053 *B Absolv. HTL-Eisenbeton* m. läng. Statikerpraxis f. stat. Berechn. v. verschied. Hoch- u. Industriebauten. Ferner

8054 *B Eisenbetonzeichner(in)* m. etwas Praxis, f. zeichn. Bearb. v. Hoch- u. Industriebauten. Ing.-Büro in Basel.

8055 *B Eisenbetonzeichner, evtl. Tiefbauzeichner* m. mind. 1 J. Praxis, f. konstrukt., selbst. Bearb. v. Hoch- und Strassenbauten. Ing.-Büro in Basel. \*

8004 *V Vermessungszeichner* m. od. ohne Praxis, f. Neuvermessung, Kataster-Nachführung, Meliorationen u. evtl. allg. Tiefbau. Ing.- u. Vermessungsbüro im Raum Bern-Biel. \*

8005 *V Absolv. HTL-Vermess. od. Zeichner* f. Photogrammetrie, Grundbuchvermess., Topographie, Absteckungen, Zeichnen u. Gravieren. Vermess.- u. Ing.-Büro in Glarus. Idealalter ca. 21—31 J. \*

8001 *J Hochbauzeichner* f. Innenausbau m. 2—3 J. Praxis, f. Konstrukt. v. Türen- und Wandelementen. Ebenso

8002 *J Arch. od. Absolv. HTL-Hochbau* m. Praxis im Innenbau u. kaufm. Geschick als Abteilungsleiter, f. Konstrukt., Entwickl., Auftragsabwicklung v. Bauelementen wie Türen, Zargen, Trennwände u. Schrankwände. Franzkenntn. v. Vorteil, aber nicht Bedingung. Mittelgrosses Untern. im Raum Zürich.

8107 *A Hochbauführer* m. Praxis, f. Bauführung v. Wohnbauten, landw. Bauten, Seilbahnstationen, Wasserversorgung. Dauerstelle od. evtl. temporär. Bauunternehmen in Bündner Kurort.

\* Aus Kontingentsgründen nur für Schweizer oder Ausländer mit schweizerischer Niederlassungsbewilligung.

## B) Stellensuchende (14tägliche Veröffentlichung)

**Abgabe von persönlichen Bewerbungen:** Auf telephonische oder schriftliche Anforderung an Abonnenten und Einzelbezügler der Schweizerischen Bauzeitung, gegen Einheitstaxe von Fr. 4.—. Mit jeder Bewerbung wird eine ausführliche Wegleitung mit Tarif in Deutsch/Französisch und ein Einzahlungsschein abgegeben. Firmen, die offene Stellen bei der STS anmelden, erhalten die Bewerbungen gratis.

**Anmeldung offener Stellen:** Telephonisch oder schriftlich gegen Gebühr von Fr. 20.— (Fr. 30.— für Firmen im Ausland) für eine Stelle oder gleichzeitig mehrere Stellen, einschliesslich Veröffentlichung in mehreren Fachzeitschriften und einer Probenummer der vollständigen Liste der Stellensuchenden.

**Vermittlungsgebühr:** 24% eines Monatsgehaltes (30% für Firmen im Ausland), fällig 2 Monate nach Stellenantritt. Ermässigung für Anstellungsdauer unter drei Monaten.

**Wichtig:** Diese Rubrik enthält jeweils nur einen kleinen Teil der bei der STS registrierten Bewerbungen (neueste und einzelne Wiederholungen). Die lückenlose Liste der Stellensuchenden (erscheint 14täglich) wird zum Einzelpreis von Fr. 3.— pro Fachgebiet «Industrie» oder «Bau» abgegeben.

**Abonnementspreise:** pro Fachgebiet: 3 Monate Fr. 16.—, 6 Monate Fr. 27.—, 12 Monate Fr. 50.— (nach dem Ausland auf Anfrage).

### Gliederung der Bewerbungstexte wie folgt:

*Reg.-Nr.*, *Diplom* oder *Studienausweise* und evtl. *Grundausbildung*, *Alter*, *Nationalität* und evtl. *derzeitiger Wohnsitz*, *Muttersprache* und *Fremdsprachenkenntnisse* (wenn in Klammern, nur *Vorkenntnisse*), *Berufspraxis* (gedrängte Übersicht), *Art der gewünschten Tätigkeit* und *bevorzugtes Landesgebiet*, *Eintrittstermin*.

### Maschinenbau

#### A) Absolventen von Hochschulen und Universitäten

*MJ 8005* Dipl. Techn. Coll. Birkenhead + CAP dess. méc., 35 ans, Anglais avec perm. d. dom. (mère Suisse), langues: allem., angl., franç., plus. ann. d. pratique en moteurs Diesel, locomotives, machines lourdes et comm. hydr., *cherche emploi comme assistant de direction techn. ou ing. de vente, de préférence en Suisse romande.* Entrée à convenir.

#### B Absolventen von HTL und Techniken

*MT 8030* Dipl. AT Budapest + Fähigkeitsz. Feinmech. + 1½ Konstr.-Kurs, 41 Jahre, Ungare m. Niederlassung, Spr. Ung., Deutsch, langj. Praxis als Feinmech. in der Schweiz, *sucht Stelle als Techniker-Konstrukteur in Zürich.* Eintritt August/September 1968.

#### C) Zeichner und techn. Angestellte

*MZ 8011s* Abschl. Techn. Schule Finnland, 28 J., Finne in Finnland, Sprach. Finn., Deutsch, mehrj. Praxis als Konstrukteur in Plastikind. u. Fachschul-lehrer, *sucht Stagiaire-Stelle (nicht kontrollpflichtig) als Konstrukteur-Zeichner in Firma der Plastikindustrie in der Schweiz.* Eintritt sofort.

### Elektrotechnik

#### B) Absolventen von HTL und Techniken

*ET 8019* Dipl. ETS Las Palmas + bacc., 25 ans, Espagnol en Espagne, langues: esp., portug., franç., quelque pratique technico-comm., *cherche emploi dans*

bureau technique (études et plans de lignes de haute et basse tens.) en Suisse. Entrée à convenir.

#### Architektur

A) Absolventen von Hochschulen und Universitäten

AJ 8014 Dipl. ETH, Anf. 60, Schweizer, Spr. Deutsch, Franz., Ital., langj. Praxis als Arch., z. T. selbständig, sucht Stelle in Arch.-Büro m. Gelegenheit zur Bauführung in d. Deutschschweiz, vorzugsweise im Raum Zürich. Eintritt nach Vereinbarung.

AJ 8015 Dipl. Univ. Belgrad, 47 ans, Yougoslave év. perm. d'étalbl., langues: franc., yougosl., angl., ital. (alle.), plus. ann. d. pratique en architecture et urbanisme, cherche emploi ou association en Suisse romande. Entr. à convenir.

B) Absolventen von HTL und Techniken

HT 8042 Dipl. HTL Eckernförde + Fähigkeitsz. Bauschreiner, Ende 30, Deutscher (demnächst entplaf.), Spr. Deutsch (Engl.), mehrj. Praxis in der Schweiz in allg. Architektur, sucht Dauerstelle in Arch.-Büro, vorzugsweise im Raum St. Gallen od. Ostschweiz. Eintritt nach Vereinbarung.

C) Zeichner und Bauführer

HZ 8047 Fähigkeitsz., 20 Jahre, Schweizer, Spr. Deutsch, etwas Praxis in Lehrfirma, sucht Stelle in Architekturbüro im Engadin. Eintritt ab 1. 9. 68.

HZ 8048 Fähigkeitsz., 21 J., Schweizerin, Spr. Deutsch, etwas Praxis in allg. Architektur inkl. Bauführung u. Abrechnung, sucht Stelle in mittl. od. gröss. Arch.-Büro in Zürich, vorzugsweise Richtung Schlieren, Unterengstringen, Dietikon. Eintritt ab 1. 8. 68.

#### Tiefbau

A) Absolventen von Hochschulen und Universitäten

BJ 8020 Norm. Stud.-Pl. ETH (1. u. 2. Vordipl.), Anf. 30, Schweizer, Spr. Deutsch, Franz., Ital., mehrj. Praxis in Stadtplanung und Projekt. Nat.-Strassenbau, sucht Stelle in Strassenbauunternehmung, vorzugsweise als Bauführer, im

Kt. Zürich. Eintritt sofort.

BJ 8021 Dipl. TH Wien, 28 J., Oesterreicher in Oest., Spr. Deutsch, Engl., etwas Praxis als Statiker i. Eisenbeton-Stahlhochbau, sucht Stelle als Statiker im Brücken- u. Hochbau i. d. Deutschschweiz (mögl. in Kleinstadt). Eintr. 1. 10. 68.  
BJ 8022 Dipl. ETH noch aussteh., 30 J., Schweizer, Spr. Deutsch, Franz., Engl., Ital., etwas Praxis in Holzbauunternehm., sucht Stelle in Ing.-Büro od. Unternehmung f. Wasserbau, Grundbau, allg. Tiefbau in der Schweiz oder im Ausland. Eintritt ab 1. 8. 68.

B) Absolventen von HTL und Techniken

TT 8016 Dipl. HTL Köln + Fähigkeitsz. Strassenbauer, 27 J., Deutscher in Deutschland, Spr. Deutsch, Engl., etwas Praxis in Strassen-, Erd-, Kanalbau (Pläne, Bauführung, Abrechnung) sucht Stelle in Strassenbauunternehmung m. Gelegenheit zur Bauführung in der Deutschschweiz. Eintr. 1. 10. 68.

C) Zeichner und Bauführer

TZ 8007 Fähigkeitsz., Anf. 20, Schweizer, Spr. Deutsch, Lehrpraxis im Meliorationswesen, sucht Stelle in Ing.-Büro od. Unternehmung f. Strassenbau im Kt. Zürich Eintritt sofort.

#### Eisenbeton-Stahlbau

D) Vermessungsingenieure

VT 8004 Dipl. HTL Ljubljana + Matura, 25 J., Jugoslawe in Jugosl., Spr. Kroat., Deutsch, etwas Praxis als Vermess.- u. Tiefbautechniker, sucht Stelle in Vermess.-Büro in der Schweiz, vorzugsweise im Raum Zürich. Eintr. n. Vereinb.

#### Agronomen

AgJ 8001 Dipl. ETH, 31 J., Ungare m. Niederlass., Spr. Ung., Deutsch, Engl., etwas Praxis in Hausbockforschung u. -bekämpfung, Champignonkulturen, sucht Stelle in Industr., Handel i. Raum Zürich. Eintr. sof. oder n. Vereinb.

## Stellen- und Gelegenheits-Anzeigen

### Tarif

1/1 Seite 185 x 259 mm Fr. 475.—

1/4 Seite 185 x 60 mm  
90 x 128 mm Fr. 118.90

1/12 Seite 90 x 40 mm Fr. 39.50

1/2 Seite 185 x 128 mm  
90 x 259 mm Fr. 237.50

1/6 Seite 185 x 40 mm  
90 x 84 mm Fr. 79.—

1/16 Seite 90 x 28 mm Fr. 29.70

1/3 Seite 185 x 84 mm Fr. 158.—

1/8 Seite 185 x 28 mm  
90 x 60 mm Fr. 59.40

1/24 Seite 90 x 18 mm Fr. 19.75

Ermässigte Preise ohne Rabatt für Wiederholungen

Chiffregebühr Fr. 2.— (bei Abholen Fr. 1.50).

Stellengesuche werden nur noch schriftlich entgegengenommen.

Anzeigenschluss: Donnerstag 10 Uhr der Vorwoche.

**IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich**  
Beckenhofstrasse 16, Tel. 051/26 97 40, PC 80-32735

Filialen:

1004 Lausanne, 19, av. de Beaulieu, Tel. 021 / 34 72 65

1204 Genève, 8, rue du Marché, Tel. 022 / 26 03 45

Gesucht

### dipl. Bauingenieur ETH/EPUL

mit einigen Jahren Praxis, für Projektierung von Tiefbauarbeiten.

Sich wenden an:

**Ingenieurbureau Dr. Ing. G. Lombardi**  
6601 Locarno

Wir suchen per sofort tüchtigen

### Hochbauzeichner

für selbständige Ausarbeitung von Werk- und Detailplänen;

### Hochbautechniker

mit Praxis in Erstellen von Kostenvoranschlägen, Submissionen und Bauführung.

**Strickler + Christ** Dipl. Architekten ETH/SIA

Hegibachstrasse 14 **8032 Zürich** Telefon 051 / 53 80 63

Gesucht

### Bauzeichner

(Schweizer Bürger)

für Werk- und Detailpläne, guter Darsteller, mit einigen Jahren Praxis.

Interessante, anspruchsvolle Beschäftigung, Personalfürsorge und zeitgemässe Entlohnung werden geboten.

Bitte richten Sie Ihre Offerte an

**Architekturbüro H. P. Zweidler**

Grindelstrasse 5, 8304 Wallisellen, Tel. 051 / 93 01 84

Zu verkaufen

### Zementwarenwerk

im Kanton Zürich mit monatlichem Umsatz von 20 000 bis 30 000 Fr. Das Werk ist sehr gut eingeführt und besitzt einen grossen, sicheren Kundenkreis. Die Anlage ist mit neuesten Maschinen modern eingerichtet. Rütteltische, Plattenpresse, LKW, Stapler etc. Abgabe des Ausländer-Kontingentes möglich. Das Werk wird infolge Abbruchs des Werkraumes verkauft. Kaufpreis 240 000 Fr.

Offerten unter Chiffre SBZ 108, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich



## Bauführung

Devisierung + Abrechnung

von Hochbauten jeder Art übernimmt für Sie bestausgewiesenes Bauführerteam, wobei wir für die Einhaltung des Kostenvoranschlages sowie den Fertigstellungstermin garantieren.

Büro für Bauführung im Hochbau  
Seefeldstrasse 168 8008 Zürich

Erich Kreppe, Telefon 051 / 47 13 96 und 051 / 98 87 39

Ville de La Chaux-de-Fonds  
La Direction des Travaux publics  
met au concours

### le poste d'Architecte communal

La préférence sera donnée à candidat de nationalité suisse, porteur d'un diplôme universitaire (EPZ ou EPUL), ayant une bonne formation **d'architecte-urbaniste** et quelques années d'expérience.

Traitement et conditions de travail selon règlement.  
Entrée en fonction: au plus tard le 1er novembre 1968.  
Offres avec curriculum vitae à adresser jusqu'au 5 août 1968, à la Direction des Travaux publics, 18, rue du Marché, 2300 La Chaux-de-Fonds.

**Direction des Travaux publics**

Ingenieurbüro sucht

### Mitarbeiter evtl. Teilhaber

möglichst mit Eidg. Geometerpatent  
für Baulandumlegungen, Strassenprojektierungen, Verkehrs- und Ortsplanung.

Wir bitten um Kontaktnahme. Strengste Diskretion wird zugesichert.

Anmeldungen sind erbeten unter Chiffre SBZ 121 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Für unsere Abteilung Eisenbeton suchen wir:

qualifizierten und erfahrenen

### dipl. Bauingenieur ETH

vornehmlich für Statik grösserer Bauvorhaben

### Eisenbetonzeichner(in)

für Planbearbeitung, möglichst mit einigen Jahren Praxis.

Fünftagewoche, Personalfürsorgestiftung.

#### WEHRLI WEIMER GOLTA

Ingenieure für Hoch- und Tiefbau  
Grünhaldenstrasse 6, 8050 Zürich  
Tel. 051 / 46 45 72

# Bell

sucht für Konstruktion, Offertwesen, Berechnung oder Entwicklung jüngere

### dipl. Masch.-Ing. ETH oder EPUL

bietet interessante, selbständige Arbeit in den Abteilungen Seilbahnen, Wasserturbinen, Kranbau und Kläranlagen

# Bell

sucht

### dipl. Bauing. ETH

zur Behandlung interessanter Aufträge und Projekte auf dem Gebiete des Stahlbrücken- und Stahlhochbaus.

Offerten mit Lebenslauf, Foto und Zeugnis-kopien werden erbeten an die **Direktion der Bell Maschinenfabrik AG, 6010 Kriens.**

# FLEXOMER® löst Ihre Dichtungsprobleme

Fabrikation und Verkauf: Polymer-Chemie AG, Seestrasse 1001, 8706 Meilen, Telefon 051/73 26 73



Wir suchen

## jungen Bauführer

für Mithilfe bei der Baustellen-Ueberwachung, Magazin- und Werkstattaufsicht, einfache Zeichnerarbeit, Rapportwesen, Koordinierung von Baustellen-Transporten, Materialbeschaffung usw.

Technisch versierte Kraft mit praktischer Veranlagung wird um Offerte gebeten an:

**GREUTER**



**Ing. M. Greuter & Cie. AG**

Zürich, Böcklinstrasse 26, Tel. 051 / 32 90 28  
Gunit — Spritzbeton — Bohrungen — Injektionen

Wir suchen für den Einsatz im Kanton Aargau

## Ingenieur-Techniker HTL

als **Bauführer** für Erdbau und Nationalstrassenbau.

Erfahrener Bauführer findet eine verantwortungsvolle, selbständige Stelle direkt unter dem Geschäftsführer.

Ein junger, initiativer Absolvent hätte Gelegenheit, sich in die interessanten Aufgabenbereiche Bauführung, Kalkulation und Abrechnung einzuarbeiten.

Wir bieten guten Teamgeist in einer dynamischen Unternehmung, aufgeschlossene Sozialbedingungen und der Leistung entsprechende Entlohnung.

**GRANELLA AG, Strassen- und Tiefbau**  
5303 Würenlingen AG

## Tiefbauzeichner

mit mehreren Jahren Praxis im allgemeinen Tiefbau (Strassenbau), sucht Stelle in Zürich und Umgebung.

Offerten unter Chiffre SBZ 112, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Für einen sehr grossen

### Brückenbau

bei St. Gallen, mit einer Bauzeit von etwa 3 Jahren, suchen wir einen

## Bauleiter

mit entsprechender Erfahrung. Es kommen nur bestausgewiesene Fachleute in Frage. Wenn Sie sich für diese sehr interessante Stelle bewerben wollen, senden Sie uns Ihre Personalien und Angaben über Ihre Ausbildung, berufliche Praxis sowie Zeugnisse und Referenzen.

Eintritt so bald wie möglich.

Offerten an Weder + Prim, Ingenieurbüro,  
Tigerbergstr. 5, 9000 St. Gallen.



Wir suchen für unser Neubaubüro einen

## Bauzeichner

für Hochbau und als Nebenaufgabe möchten wir ihm auch Bauführungen übertragen.

Als Voraussetzung sehen wir eine abgeschlossene Bauzeichnerlehre in einem Architekturbüro oder Baugeschäft.

Wir legen Wert auf eine Zusammenarbeit von Dauer, Anstellungsbedingungen, Gehalt und Sozialleistungen sind daher zeitgemäss geregelt.

Zur ersten Kontaktnahme genügt ein kurzer Brief oder ein Telefonanruf an unsere Personalabteilung.

**HEBERLEIN & CO. AG**  
9630 Wattwil, Tel. 074 / 7 13 21



# Das neuzeitliche Bauelement

Grosslichtkuppeln

Kunststoffverarbeitung

Eschmann AG, Thun

Führendes Unternehmen der Baubranche im Raume Zürich sucht für sein angegliedertes Architekturbüro einen qualifizierten

### **Bautechniker/Kalkulator**

Bevorzugt wird Baufachmann mit kaufmännischen Kenntnissen und Erfahrung im Elementbau.

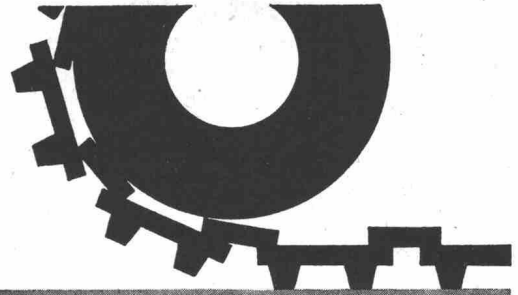
Wir bieten interessante, selbständige, gut honorierte Position mit gutem Arbeitsklima und Personalfürsorgestiftung.

Zur Ergänzung unseres Mitarbeiterstabes bieten wir erfahrenem, selbständigem

### **Hochbauzeichner**

ein interessantes Arbeitsgebiet.

Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Foto sind zu richten unter Chiffre 2812 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.



# **LONSI<sup>®</sup>CAR**

**Der vielseitige Betonhartstoff  
für starke Beanspruchung**

**Bezugsquellennachweis  
und Beratung  
durch die Hersteller**

## **LONZA AG BASEL**

### **Albiswerk Zürich AG**

Zur Lagerung unserer Roh- und Fertigprodukte während einer mehrjährigen Bauperiode suchen wir auf Herbst 1968 eingeschossige, gut erhaltene

### **Lagerbaracken**

im Flächenmass von ungefähr 2000 m<sup>2</sup> zu kaufen oder langfristig zu mieten.

Wünschbare Einzelmasse pro Barackeneinheit etwa 18×25 m und 12×30 m, evtl. kombinierbar in Längsanordnung.

Preisangebote mit Konstruktions- und Massangaben sind an unseren Architekten

**Karl Flatz**, Limmatquai 24, 8001 Zürich zu richten.

Bekannter, grösserer Betrieb der Bauindustrie sucht jüngeren

### **dipl. Bauingenieur**

als engen Mitarbeiter der Direktion, um nach einigen Jahren der Einarbeit diese sukzessive zu übernehmen.

An diesem Posten, der überdurchschnittliche Leistung verlangt, sehen wir einen dynamischen Unternehmertyp mit Führungsqualitäten, Organisationstalent und kaufmännischem Flair; Schweizer.

Ihre Bewerbung, die wir mit absoluter Discretion behandeln, erbitten wir unter Chiffre OFA 3130 B an Orell Füssli-Annoncen AG, 3001 Bern.

Ingenieurbüro im Kanton Zürich sucht einen initiativen

### Tiefbauzeichner

für vielseitige Projektierungen in Wasserversorgungen und Abwasserreinigungsanlagen.

Wir bieten Ihnen ein selbständiges Arbeitsgebiet, zeitgemässes Gehalt, angenehmes Betriebsklima in jungem Team und fortschrittliche Sozialleistungen.

Ihre Bewerbung erbitten wir unter Chiffre 2594 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Wir suchen in unser kleines Architekturbüro in der Zürcher Altstadt einen

### Bauzeichner

für Projekt- und Werkplanbearbeitung. Bewerber werden getestet. Offerten unter Chiffre 2772 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

### Architekt

mit mehrjähriger Praxis in Entwurf und Ausführung, Wettbewerbserfolge, sucht interessante Anstellung. Raum Zürich, Zug, Luzern bevorzugt. Offerten unter Chiffre SBZ 111, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

### Dipl. Tiefbautechniker

mit langjähriger Erfahrung hauptsächlich im Strassen-, Kanalisations- und Kläranlagenbau, sucht Stellung in Ingenieurbüro oder Unternehmung im Aargau oder angrenzenden Kantonen.

Offerten unter Chiffre SBZ 122, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

# SBB

Wir suchen

## Ingenieur-Techniker HTL

oder Absolvent eines Abendtechnikums Fachrichtung Tiefbau, evtl. Vermessung für unser Bahningenieurbüro in Rapperswil.

**Arbeitsgebiet:** Gleisbau, Gleisunterhalt und allgemeiner Tiefbau. Für diese Stelle wünschen wir einen gut ausgewiesenen, initiativen Mitarbeiter.

**Wir bieten:** angenehmes Arbeitsklima, abwechslungsreiche Tätigkeit im Büro und auf Baustellen, Gelegenheit, sich in die Probleme des Gleisbaues einzuarbeiten, gutes Gehalt, bei Eignung Dauerstelle mit Pensionsberechtigung und guten Aufstiegsmöglichkeiten, Fünftagewoche.

**Eintritt:** sofort oder nach Uebereinkunft. Für eine unverbindliche Besprechung stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Handschriftliche Anmeldung mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und einer Photo sind zu richten an **SBB** Sektion Bahndienst IV, ob. Bahnhofstrasse 44, 8640 Rapperswil

# compriband

für alle Fugendichtungen

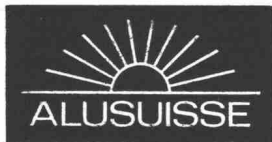
normal oder selbstklebend schwarz oder grau

Generalvertretung

**ROGER FREY, dipl. Ing. ETH**

8039 Zürich Beethovenstrasse 47

Tel. 051-23 33 64



Unsere Bauabteilung in Zürich-Altstetten sucht für die Projektierung und den Bau einer grossen Aluminiumhütte in Westdeutschland weitere Mitarbeiter.

Vorerst ist die Mitwirkung bei der Projektierung in Zürich und später die Versetzung zur örtlichen Bauleitung vorgesehen.

### **Einen Ingenieur-Techniker HTL (Tiefbau)**

mit mehreren Jahren Praxis in Projektierung sowie auch Erfahrung in der Bauleitung.

### **Je einen Ingenieur-Techniker HTL (Tiefbau) und einen Ingenieur-Techniker HTL (Hochbau)**

wenn möglich mit etwas Erfahrung in Projektierung von Industriebauten.

### **Einen Vermessungstechniker**

mit etwas Erfahrung in Vermessungsarbeiten, verantwortlich für die Hauptabsteckungsarbeiten, Ueberwachung und Kontrolle der Unternehmervermessung und Mitarbeit beim Erstellen der Ausmasse.

### **Je einen Tiefbau-Eisenbetonzeichner und einen Hochbauzeichner**

für die Erstellung von Projekt- und Ausführungsplänen.

Interessenten werden gebeten, ihre Bewerbungen mit Zeugniskopien, Referenzen und Foto zu richten an

**Schweizerische Aluminium AG**  
Personalabteilung  
Buckhauserstrasse 11, 8048 Zürich

### **Tiefbauzeichner**

mit Kenntnissen in Geländeaufnahmen zur Ausarbeitung interessanter Objekte als Mitarbeiter gesucht. Zeitgemässe Anstellungsbedingungen.

Offerten an  
**Ernst J. Schild, Bauingenieur SIA**  
Reidengasse 1, 4310 Rheinfelden  
Tel. 061 / 87 53 77



Infolge bevorstehender Pensionierung des Stelleninhabers suchen wir einen

### **dipl. Bauingenieur**

(Schweizer Bürger)  
als

### **Leiter unserer Tiefbauabteilung**

#### **Erfordernisse:**

Mehrjährige Erfahrung im Tunnel- und allgemeinen Tiefbau  
Eignung zur Leitung einer grossen Dienstabteilung  
Geschick im Verkehr mit Behörden und Unternehmen  
Gute Kenntnisse einer zweiten Landessprache

#### **Wir bieten:**

interessantes, vielseitiges Tätigkeitsgebiet und weitgehende Selbstständigkeit  
angemessene Besoldung mit guten Sozialleistungen.

#### **Bewerber,**

die über ein entsprechendes Hochschuldiplom verfügen oder als Bauingenieure in der Schweiz. Register für Architekten und Ingenieure eingetragen sind, laden wir ein, ihre handgeschriebene Offerte mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Photo zu richten an die

**Direktion der Eidg. Bauten, 3003 Bern**

**SUN-X**

löst ihr Sonnenproblem.  
Die wirksame Glastönung für  
Schaufenster, Bürofenster und  
Glasdächer

**SUN-X**

reduziert Hitze

**SUN-X**

reduziert Blendung

**SUN-X**

schützt Waren vor dem  
Verbleichen

**SUN-X**

wird von der Firma E. I. Du Pont  
de Nemours hergestellt für den  
Vertrieb durch die SUN-X  
International, Inc., Houston, Texas

Generalvertretung für die Schweiz

**PERLTEX AG**

Hirschengraben 41, 6000 Luzern  
Telefon (041) 3 27 33

# EMPA

Wir suchen für die Abteilung

## Stahlbeton und Betonbauten

**1 dipl. Bauingenieur ETH oder EPUL sowie  
1 jüngeren Bauingenieur-Techniker HTL**

mit Interesse an der versuchstechnischen Bearbeitung von Problemen auf dem Gebiete des Stahlbetons und Spannbetons. Es handelt sich um entwicklungsfähige Positionen mit Tätigkeit sowohl im Labor als auf Baustellen.

Offerten sind erbeten an die  
**Eidg. Materialprüfungs- und Versuchsanstalt  
EMPA, 8600 Dübendorf**

Gesucht für interessante Industrie- und Gewerbebauten im Generalbau

### Hochbautechniker

für Projektbearbeitung, Kalkulation, Devisierung und Objektleitung.

### Hochbauzeichner

für Projekt- und Werkpläne, Submissionszeichnungen und Detailbearbeitung.

### Bauführer

für selbständige Leitung von Baustellen.

Verlangt wird:

Praktische Erfahrung, Sinn für wirtschaftliche Bauausführung, Kostendenken, Anpassungsfähigkeit.

Geboten wird:

Abwechslungsreiche Arbeit, weitgehende Selbständigkeit, Baustellen in der ganzen Schweiz, vor allem im Mittelland und Raum Zürich, gute Entlohnung.

Stellenantritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Zuschriften erbeten an:

**Schweisswerk Bülach AG, Abt. Generalbau**  
8180 Bülach, Tel. 051 / 96 85 61

## Stadt Zofingen

Zur Erlangung von Vorschlägen für die Planung der Ueberbauung des Baugbietes «Bergli» wird dieser **Ideenwettbewerb** durchgeführt.

### Ideenwettbewerb Planung der Ueberbauung «Bergli»

**Teilnahmeberechtigt** sind die im Kanton Aargau heimatberechtigten und die seit mindestens 1. Januar 1967 im Kanton niedergelassenen Architekten, Planungsfachleute und Ingenieure. Dazu sind 3 ausserkantonale Architekturfirmer eingeladen.

#### Preissumme

Für 3—4 Preise stehen Fr. 20.000.— und für evtl. Ankäufe Fr. 2000.— zur Verfügung.

#### Abgabetermine:

Pläne 3. Februar 1969

Modell 17. Februar 1969

**Unterlagen** können ab 1. August (Modelle ab 15. August) bis spätestens Ende September bei der Städt. Bauverwaltung (Tel. 062 / 8 45 55) gegen Depot von Fr. 100.— (PC-Konto 50 - 410, Stadtkasse Zofingen) bezogen werden.

Das Programm wird einzeln für Fr. 5.— mit Einzahlungsschein zugestellt oder kann im Büro der Städt. Bauverwaltung eingesehen werden.

Damit die Unterlagen rechtzeitig bereitgestellt werden können, bitten wir um möglichst baldige Anmeldung.

Zofingen, im Juli 1968

**Stadtrat Zofingen**





désire engager, pour son département **télécabines et télésièges**, un

### **ingénieur-mécanicien**

ayant quelques années de pratique et connaissant parfaitement l'allemand et le français.

Possibilités d'avancement au poste de **chef de ce département**.

Avantages sociaux de toute grande entreprise, caisse de pension, semaine de 5 jours, etc.

Faire offre détaillée avec curriculum vitae à la Direction de la Maison

**GIOVANOLA FRÈRES S.A.** 1870 Monthey VS  
Constructions métalliques et mécaniques

## **Wer baut – sollte Dryvit prüfen die perfekte Aussenisolierung**

SAP Baustoffe AG 9306 Freidorf bei St. Gallen  
Tel. 071/48 15 45

Wir beraten Sie eingehend über alle bezgl. Probleme

Wir suchen für unser Büro in Zermatt einen

### **dipl. Hochbautechniker HTL**

als Bürochef  
sowie einen qualifizierten

### **Hochbauzeichner**

für die Planung und Ausführung von interessanten Bauaufgaben.

Wir bieten Ihnen hohen Lohn, Fünftagewoche, angenehmes Arbeitsklima.

Stellenantritt: sofort oder nach Vereinbarung.

Bitte telefonieren oder schreiben Sie uns zwecks Vereinbarung einer persönlichen Besprechung.

**Graf + Jaun, Architekturbüro**, 3920 Zermatt  
Telefon 028 / 7 76 38

Nous cherchons

### **ingénieur EPUL ou EPF**

éventuellement

### **ingénieur technicien ETS**

ayant huit à dix ans d'expérience de chantiers de travaux publics pour s'occuper plus particulièrement de l'étude des soumissions et de toutes les questions techniques relatives à l'exécution des travaux. Il doit être au courant des conceptions, procédés, matériels les plus récents concernant ce domaine.

Nous voudrions qu'il soit de langue maternelle française avec de bonnes connaissances de l'allemand.

Notre entreprise a son siège à Lausanne. Elle est bien outillée et désire s'adjoindre une personnalité dynamique lui permettant d'assurer son développement.

Faire offres avec prétentions de traitement et délai d'entrée en fonctions sous chiffre PC 61086 à Publicitas, 1002 Lausanne.

Bureau d'Ingénieurs-Conseils, à Lausanne, désire engager:

### **un ingénieur civil**

diplômé EPUL ou EPF.

Expérimenté en travaux hydrauliques et béton armé. Connaissant plusieurs langues, dont l'anglais. Capable de travailler d'une manière indépendante et habitué aux voyages à l'étranger.

### **ingénieurs en béton armé ingénieurs projeteurs**

en travaux hydrauliques  
diplômés EPUL ou EPF.

Ayant quelques années de pratique, capables de travailler d'une manière indépendante et de diriger une équipe, ayant si possible de l'expérience du travail avec calculatrice électronique.

Faire offres manuscrites, avec curriculum vitae, sous chiffre PB 11680 à Publicitas, 1002 Lausanne.

**Planzer – TRANSPORT AG**  
8953 Dietikon - Zürich ☎ 051/88 88 56  
Inland - Ausland

## Dipl. Bauingenieur ETH

34jährig, mit vielseitiger Praxis im Hoch- und Tiefbau (welsche Schweiz und USA), zuletzt während fünf Jahren technischer Leiter einer im In- und Ausland tätigen Spezialfirma für das Heben und Verschieben schwerer Lasten, sucht neues Arbeitsfeld. In Frage kommt eine leitende Stellung in Unternehmung oder Ingenieurbüro, evtl. Spezialgebiet.

Anfragen sind erbeten unter Chiffre SBZ 131, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich

Suche auf mein kleines Architekturbüro zuverlässigen

## Bauführer oder Bauzeichner

mit guten Kenntnissen in Devisierung und Bauführung zur selbständigen Durchführung meiner Wohnbauprojekte.

**Caspar Rüegg-Schwarzenbach**  
Dolderstrasse 5, 8032 Zürich, Tel. 051 / 47 91 44

Auf kleineres Architekturbüro in Zürich-Albisrieden gesucht

## Hochbautechniker-Bauführer

als rechte Hand des Chefs. Eintritt nach Vereinbarung.

**Herbert Kunz, Architekt**  
Mühlezelgstrasse 15, 8047 Zürich, Tel. 051 / 52 07 10

Gesucht tüchtiger, erfahrener, selbständiger

## Bauführer/Bautechniker

versiert in Kalkulation und Bauführung. Eintritt nach Uebereinkunft.

Schriftliche Bewerbungen und Gehaltsanspruch sind erbeten an:

**Max Ziegler, dipl. Arch. BSA/SIA**  
Rämistrasse 27, 8001 Zürich

## Tiefbauzeichner

sucht Stelle im allgemeinen Tiefbau. Raum Zürich bevorzugt. Offerten unter Chiffre 2810 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

## Junger Dipl. Bauing. ETH

Praxis in Grund- und Wasserbau, sucht Stelle in Projektierungsbüro. Offerten unter Chiffre A 72444 an Publicitas AG, 3001 Bern.

Wir suchen zum baldigen Eintritt einen

## bestqualifizierten Bauführer

für die Leitung von Ueberbauungen.

Wir erwarten gründliche Sachkenntnisse, selbständiges und verantwortungsvolles Arbeiten. Versiert in Kalkulation, Roh- und Ausbauarbeiten.

Entsprechende Interessenten, die gewillt sind, eine interessante Aufgabe zu erfüllen, werden gebeten, sich mit uns in Verbindung zu setzen.



## Grundstücke AG

Bauabteilung, Beethovenstrasse 24  
8002 Zürich, Tel. 051 / 25 43 10

Als Teil eines bedeutenden Handelsunternehmens führt unsere

## Baumaschinen-Abteilung

eine Reihe erstklassiger Vertretungen von Hydraulik- und Seilbaggern, Kranwagen, Pneuladeschaufeln, Betonvibratoren, Bodenverdichtungsmaschinen, Dumper, Pumpen usw.

Im Zuge des Ausbaus der Verkaufsorganisation suchen wir einen Assistenten des Verkaufschefs. Als Hauptaufgabe wird ihm vor allem die Betreuung unserer Mitarbeiter im Aussendienst in der Ostschweiz obliegen. Bei Eignung ist daher vorgesehen, ihm den Posten eines

## Regional-Verkaufschefs

für die Ostschweiz

(mit Wohnsitz im Raume Zürich) zu übertragen.

Voraussetzungen für diese Stelle sind: Gründliche Kenntnisse der Baumaschinenbranche, Einsatzfreudigkeit, ein ausgesprochenes Verkaufstalent sowie die Gabe, Mitarbeiter richtig zu führen und einzusetzen.

Wir erwarten gerne Ihre Bewerbung unter Chiffre R 40459 U an Publicitas AG, 2501 Biel

Wir suchen zu baldigem Eintritt in mittleres Architekturbüro

## Architekt-Techniker HTL Bauzeichner

für interessante, grössere Bauaufgaben. Selbständige Bewerber mit praktischer Erfahrung richten ihre Offerte an

**Geiser + Schmidlin**, dipl. Arch. ETH/SIA  
Aarau

Ingenieurbüro SIA in Spiez sucht

## Techniker oder Ingenieur

fähig zur weitgehend selbständigen Bearbeitung vielseitiger Tiefbauprojekte mit entsprechender Praxis.

Bewerbungen unter Chiffre OFA 3132 B an Orell Füssli-  
Annoncen AG, 3001 Bern.

Wir suchen jüngeren

## Bauingenieur

mit Hochschuldiplom, Schweizer oder schweiz. Niederlassungsbewilligung, hauptsächlich für interessante Brückenbauten.

Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Gutes Arbeitsklima. Personalfürsorge. Büro beim Hauptbahnhof.

**Ingenieurbüro Ruckstuhl & Fuchs**  
8400 Winterthur, Merkurstrasse 25, Tel. 052 / 22 75 10

Wir suchen einen jungen

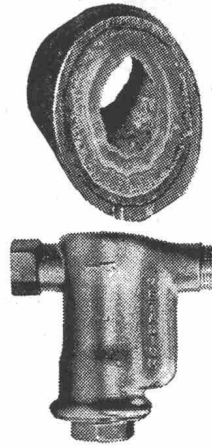
## dipl. Bauingenieur

Aufgabenkreis:

- Statische Berechnungen von Eisenbeton- und Holzkonstruktionen
- Strassenprojekte
- Bauführungen
- Kalkulationen

Wir sind eine mittelgrosse, gut eingerichtete Bauunternehmung mit technischem Büro und speziell im Tief- und Strassenbau tätig.

**Stämpfli & Co.**, 3550 Langnau, 3700 Spiez  
Tel. 035 / 2 13 31



## Kein Verkalken mehr

Schutz gegen Verkalkung, Rost und Korrosion durch das einfache, billige und erfolgreiche **METADIUM-Verfahren** (amtl. geprüft). Bereits sind über 5000 Apparate und Anlagen in der Schweiz installiert worden.

Für Sanitär-, Heizungs- und Klimaanlage

Anwendung: in Haushalt, Gewerbe und

Industrie für Kühl- und Klimaanlage,

Luftbefeuchter, Combi-Heizkessel, Boiler,

Waschautomaten, Heisswasser- und Kaffeemaschinen usw.

(Verlangen Sie Unterlagen)

Verkauf und Beratung: SA

A. Luisoni, Ingenieur, 8047 Zürich

Telefon (051) 52 69 52 Triemlistrasse 62

## Kantonale Bauschule Aarau

Fachschule für die Ausbildung zum Maurer-Polier, Zimmer-Polier und Bauführer

## Aufnahmeprüfung in die Polierschule

Freitag, den 6. September 1968

**Anmeldetermin:** 1. bis 20. August 1968

**Nach Ablauf dieser Anmeldefrist werden keine Anmeldungen mehr berücksichtigt.**

Die Polierschule dauert zwei Semester (unterbrochen durch ein Semester Praxis). Eintritt Herbst 1968 oder Frühjahr 1969.

Die Bauführerschule dauert zwei Semester, die einander direkt folgen (Beginn Herbst 1968). In die Bauführerschule können nur Absolventen einer Polierschule oder solche mit gleichwertiger Ausbildung aufgenommen werden. Die Aufnahmeprüfung für Poliere auswärtiger Schulen findet am 3. und 4. Oktober 1968 statt.

Aufnahmebedingungen und Anmeldeformulare sind beim Rektorat zu beziehen:

Bahnhofstrasse 79, 5000 Aarau, Telefon 064 / 22 21 43

7

**SCHNEIDER + SEMADENI**  
8004 ZÜRICH

Spezial-Firma für Glasbetonbau  
Lieferung mit oder ohne Montage

8004 Zürich, Feldstrasse 111  
Tel. 051 / 27 45 63 / 23 78 08

Angesehenes, mittelgrosses Tief- und Hochbauunternehmen sucht einen erfahrenen Tiefbauingenieur oder dipl. Baumeister als

### Geschäftsführer

Die sehr verantwortungsvolle Position erfordert eine initiative Persönlichkeit mit Verhandlungsgeschick, die auch in kaufmännischen Belangen versiert ist und die Fähigkeit besitzt, einen grösseren Mitarbeiterstab zu leiten.

Geboten wird ein den Anforderungen entsprechendes Salär und auch sonst in jeder Beziehung fortschrittliche Anstellungsbedingungen, evtl. mit späterer Gewinnbeteiligung.

Interessenten sind gebeten, ihre Eingaben mit den üblichen Unterlagen und einem handschriftlichen Begleitschreiben einzureichen unter Chiffre OFA 3724 Zu Orell Füssli-Annoncen AG, Postfach, 8022 Zürich.

Ingenieurbüro in Zürich mit Sitz in der City sucht

### Ingenieur-Techniker

mit Erfahrung auf dem Gebiet des Ausschreibungs-, Baukosten- und Bauabrechnungswesens sowie Bauleitungserfahrung für Industriebauten. Erwünschte Sprachkenntnisse Deutsch, Englisch und Französisch. Vorwiegend Tätigkeit in Zürich, verbunden mit Auslandsreisen.

Offerten erbeten unter Chiffre 45381-42 an Publicitas, 8001 Zürich.

### ARCHITEKTENBESUCHER!

Wir vergeben lukrative Agenturen für eine umwälzende Neuheit auf dem Gebiete der Fassen-Putze. Wenn Sie Baugeschäfte, Architekten, Gipser usw. besuchen, ist unser Artikel sicher eine wertvolle Ergänzung zu Ihrem Angebot. Melden Sie sich schriftlich oder telefonisch bei

#### ALA Aktiengesellschaft Liestal

4402 Frenkendorf  
Tel. 061 / 84 57 22  
Herrn Müller verlangen



Wir suchen für die Abteilung Kraftwerke bei der Generaldirektion SBB in Bern einen

### dipl. Bauingenieur

zur Mitwirkung beim Bau von Umformerwerken, Freiluftschaltanlagen und bei der Erneuerung bestehender Wasserkraftanlagen.

Wir bieten zeitgemässe Arbeitsbedingungen sowie ein vielseitiges, ausgedehntes Tätigkeitsfeld in Zusammenarbeit mit Fachleuten verschiedener Disziplinen und mit externen Ingenieurbüros.

Erwartet werden gründliche theoretische Kenntnisse (Statik, Hydraulik) und konstruktive Begabung. Erwünscht sind einige Jahre praktische Erfahrung sowie Kenntnis einer zweiten Landessprache.

Bewerbungen sind zu richten an die Abteilung Kraftwerke SBB  
Mittelstrasse 43, 3000 Bern  
Auskünfte: Telefon 031 / 60 26 46



### Gemeinde Wettingen Stellenausschreibung

Auf dem Tiefbauamt Wettingen ist die Stelle eines

### Tiefbauzeichners

zur Wiederbesetzung offen.

Selbständigen Bewerbern werden interessante Tiefbauaufgaben geboten (Projektierung von Strassen und Kanalisationen, Bauleitung, Geländeaufnahmen, Bearbeitung von Strassen- und Verkehrsproblemen).

**Anforderungen:**  
Abschluss einer Tiefbauzeichnerlehre

**Besoldung:**  
Zeitgemässes Gehalt je nach Alter, Ausbildung und Praxis im Rahmen eines fortschrittlichen Reglements, Fünftageweche, jährliche Treueprämie.

**Bewerbungen** sind unter Angabe des Bildungsganges und des Gehaltsanspruches sowie unter Beilage von Zeugnisabschriften und Foto bis spätestens 27. Juli 1968 an das Gemeindeammannamt Wettingen zu richten.

Der Gemeinderat

## Armierungspläne und Eisenlisten zeichnet zuverlässig **Telefon 053 / 5 84 50**

Für verschiedene interessante Bauaufgaben suche ich per sofort oder nach Uebereinkunft tüchtigen

### Hochbauzeichner/Hochbautechniker

Melden Sie sich bitte schriftlich, mündlich oder telefonisch bei

**Hans v. Meyenburg**, Architekt BSA SIA,  
Jupiterstrasse 26, 8032 Zürich  
Telefon: 051 / 53 92 30

Wir suchen für grössere Bauaufgaben (vorwiegend Wohnungsbau)

### Bauzeichner

sowie

### Architekt-Techniker HTL

(Evtl. auch jüngerer Architekt)

Bewerbern mit guter Ausbildung und Praxis kann Dauerstelle, weitgehend selbständiges Arbeitsgebiet, zeitgemässe Bedingungen und Personalfürsorge geboten werden.

Offerten mit den nötigen Angaben erbeten an:  
**Aeschlimann & Baumgartner**, Arch. BSA/SIA  
Mitarbeiter F. Goll, Arch.  
Ackersteinstrasse 143, 8049 Zürich-Höngg

Wir **suchen** für sofort oder nach Vereinbarung

### Tiefbautechniker

für die Planung und Projektierung von Strassen, Kanalisationen und öffentlichen Anlagen, für Bauleitungen sowie die Bearbeitung von Strassen- und Verkehrsproblemen.

Anforderung: Diplom als Tiefbautechniker.

**Wir bieten** ein angenehmes Arbeitsklima, ein zeitgemäßes, der Ausbildung entsprechendes Gehalt und fortschrittliche Sozialleistungen.

Ihre Bewerbung erbitten wir unter Chiffre OFA 13498 Rb an Orell Füssli AG, 5401 Baden.

### Bauingenieur

mit mehreren Jahren Praxis im Industriebau, Brückenbau, allgemeiner Hoch- und Tiefbau sucht neue verantwortungsvolle Tätigkeit auf Ingenieurbüro oder als Gemeindeingenieur in aufstrebender Gemeinde. Bevorzugt Kanton Zürich.

Offerten sind erbeten unter Chiffre SBZ 127, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Gesucht auf Ingenieurbüro

### Abwasserfachmann

für die Detailprojektierung und Bauleitung von verschiedenen grösseren Abwasserreinigungsanlagen (Erfahrung erwünscht) sowie

### 2 Eisenbetonzeichner

für die Bearbeitung von Abwasserreinigungsanlagen und Hochbauten.

Offerten mit den üblichen Angaben sind zu richten unter Chiffre 2816 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

29jähriger

### Dipl. Tiefbautechniker (Ing.-Techn. HTL)

sucht sich bei passender Gelegenheit auf anfangs 1969 zu verändern. Bis jetzt tätig in folgenden Fachgebieten: Erdbaumechanik, örtl. Bauleitung eines Autobahnabschnittes, Abteilungsleiter in grosser Spezialfirma für Bauabdichtungen (theoretische und praktische Bauphysik).

Gewünscht wird: selbständige und verantwortungsvolle Stellung (Linienfunktion) in ähnlichen oder verwandten Fachgebieten in Unternehmung oder Ing.-Büro.

Ihre diesbezüglichen Offerten erwartet gerne Chiffre SBZ 123, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Gesucht für interessante Bauaufgaben (wie Neubau Stadttheater Zürich) ab sofort oder nach Vereinbarung

### Bautechniker / Bauzeichner

Offerten mit Lebenslauf, Foto und Zeugnisabschriften sowie Angabe des Saläranspruches sind zu richten an

**Prof. W. Dunkel, Architekten BSA/SIA**  
Lärchenweg 5, 8802 Kilchberg ZH



## Architekt-Techniker HTL (Deutscher)

29 Jahre alt, mit besten Referenzen, 4 Jahre Praxis, gute Kenntnisse in Entwurf, Planung, Bauleitung, Abrechnung und Wettbewerben sucht verantwortliche Tätigkeit in Schweizer Architekturbüro.

Offerten erbeten an:  
**Henning Marschall, 4000 Düsseldorf-Nord, Becherstr. 16**

## Lugano

Ingenieurbüro sucht per sofort oder nach Uebereinkunft

### Tiefbauzeichner

zur Bearbeitung von Brücken-, Industrie- und Tiefbauarbeiten in Eisenbeton und Vorspannbeton.

Qualifizierten Bewerbern wird entwicklungsfähige Stelle geboten. Offerten unter Beilage von Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Gehaltsanspruch an: Luigi Pini, Ing. dipl., Lugano, Via Ciseri 6.

Gesucht auf kleineres Architekturbüro selbständiger, erfahrener

### Hochbauzeichner

für die Ausarbeitung von Werk- und Detailplänen von Wohn- und Industriebauten. Evtl. Einsatz als Hilfsbauführer.

**P. Sennhauser**, dipl. Arch. SIA, Klosterweg 10, **8044 Zürich** beim Zoo, Tel. 051 / 34 93 66

### Hochbauzeichner / Bauführer

sucht interessanten Wirkungskreis in Baugeschäft oder Architekturbüro.

Eintritt: 1. August  
Basel oder Umgebung bevorzugt.

Offerten unter Chiffre SBZ 125, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

### Einwohnergemeinde Langnau im Emmental

Infolge bevorstehender Pensionierung des langjährigen Amtsinhabers sucht die Gemeinde Langnau einen Nachfolger für den

### Vorsteher des Bauamtes

#### Aufgabenkreis:

Leitung und Ueberwachung des gesamten vielseitigen Bauwesens der Gemeinde. Projektierungen und Bauleitung. Vorbereitung von Arbeitsvergaben und Prüfung der Abrechnungen.

#### Anforderungen:

Ingenieur-Techniker HTL. Befähigung zur Führung von Verhandlungen und zur Leitung des subalternen Personals. Gewandtheit im Verkehr mit der Bürgerschaft und den Behörden.

#### Wir bieten:

Zeitgemässe Anstellungsbedingungen mit Pensions- und Krankenversicherung. Besoldung nach staatlicher Regelung, zusätzlich mit Treuprüämien, unter Berücksichtigung von Ausbildung und Praxis. Alternierende Fünftageswoche.

Bewerbungen mit Lebenslauf, Ausweisen über Ausbildung und Praxis sind mit Lohnansprüchen bis 160. August 1968 zu richten an **Gemeinderat, 3550 Langnau.**

## Junger Tiefbauzeichner

sucht Stelle auf Mitte August oder 1. September im Raume Zürich oder Winterthur.  
Offerten unter Chiffre 2826 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Initiativer, versierter

### Bauleiter

sucht sich auf den 1. September selbständigen Aufgabenkreis.  
Offerten unter Chiffre 2813 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Ich suche Stelle als

### Mitarbeiter

in Architekturbüro. Ich habe 4 Semester Architekturstudium ETH, 1½ Jahre Praxis, vorwiegend im Entwurf; Wettbewerbserfolg.  
Vereinbarungen über Tel. 064 / 47 13 70.

## Junger Ingenieur-Techniker HTL

mit 1/2 Jahr Praxis, sucht auf 1. November 1968 oder später Stelle in Ingenieurbüro als Statiker.

Offerten unter Chiffre SBZ 128 IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

### Tiefbauzeichner

Schweizer Bürger, 21jährig, sucht Stelle in der französischsprachigen Schweiz. Praxis in allgemeinen Tiefbauarbeiten und Abwasserreinigung. Eintritt nach Vereinbarung.  
Offerten sind zu richten unter Chiffre SBZ 130, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Jeune dessinateur en béton armé

cherche nouveau place pour 1er novembre 1968 dans la région de Genève ou Lausanne.

Offres sous chiffre H 12704-23 à Publicitas AG, 6002 Lucerne.

### B+R

Wir sind als junges, dynamisches Team von Hochschulingenieuren in verschiedenen Gebieten der Projektorganisation tätig. Für Termin- und Kostenplanungen im Hoch- und Tiefbau, basierend auf Netzplantechnik, suchen wir je einen initiativen, kontaktfreudigen

**dipl. Bau-Ingenieur ETH, dipl. Tiefbautechniker HTL/AT**

**dipl. Hochbautechniker HTL/AT**

Jungen, aufgeschlossenen Bewerbern, die Freude an Arbeiten betriebswissenschaftlicher Richtung haben, bieten wir gute Salarierung und ein angenehmes Arbeitsklima.

**Brandenberger + Ruosch, dipl. Ing. ETH**, Rotbuchstrasse 34, 8037 Zürich, Tel. (051) 60 11 33.

Gesucht für die Werkplanbearbeitung öffentlicher Bauten (Schulhaus u. a.) jüngerer

### Bautechniker / Bauleiter

Jahresstelle. Eintritt baldmöglichst.  
Telefon (051) 28 16 05.

## Ingénieur civil EPF

34 ans, bilingue, avec bonne pratique comme staticien et constructeur en béton armé, spécialement en bâtiments, cherche nouveau emploi à Lausanne ou sur la rive du Léman. Entrée immédiate. Offres sous chiffre SBZ 124, IVA AG, case postale, 8035 Zurich.

## Eisenbetonzeichner und Modellschreiner

mit abgeschlossener Lehre in beiden Berufen und 6jähriger Praxis sucht Stelle. Kombinierte Tätigkeit auf beiden Fachgebieten wird bevorzugt.  
Chiffre SBZ 126, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Wir suchen auf unser Büro in Luzern

## 1 Eisenbetonzeichner

für die Planbearbeitung grösserer Hoch- und Industriebauten, in Ortbeton und Vorfabrikation;

## 1 Tiefbauzeichner

für die Planbearbeitung und Bauleitung von Strassenbauten, Kanalisation und Ortsplanungen. Einsatzfreudigen Bewerbern bieten wir ausbaufähige Dauerstellen bei modernen Anstellungsbedingungen. Eintritt nach Vereinbarung.

Offerten an

**Beck + Pfäffli, dipl. Bauingenieure ETH/SIA**

Habsburgerstrasse 26, 6000 Luzern, Tel. 041 / 2 97 53

Suche per sofort oder nach Uebereinkunft gewissenhaften, initiativen

## Maurer-Vorarbeiter und geprüften Kranführer

Schriftliche oder telefonische Offerten an  
**Hans Jourdan**, Baugeschäft  
4132 Muttenz, Tel. 061 / 53 15 37

Die Baudirektion des Kantons Zug sucht

## 1 Ingenieur-Techniker HTL 2 bis 3 Tiefbauzeichner

für Projektierungsarbeiten und Aufgaben im Zusammenhang mit dem Nationalstrassenbau.

**Arbeitsbedingungen:** Besoldung je nach Ausbildung und Erfahrung; Pensionskasse. Fünftagewoche. Büroräumlichkeiten in der Nähe des Bahnhofes.

**Stellenantritt:** sofort oder nach Uebereinkunft.

**Auskunft** erteilt der Kantonsingenieur, Telefon 042 / 4 95 22.

**Anmeldungen** sind an die **Baudirektion des Kantons Zug, Bahnhofstrasse 30, 6301 Zug**, zu richten.



**Gesucht**

## jüngere Hochbautechniker

zur Bearbeitung von Projekten, Ausführungsplänen und für örtliche Bauleitungen in Bern und in der welschen Schweiz. Dienstort ist Bern.

### **Erfordernisse:**

Abgeschlossene Ausbildung; gute Kenntnisse der französischen Sprache, jedoch nicht Bedingung; Geschick im Verkehr mit Unternehmungen und Behörden.

### **Wir bieten:**

interessantes und vielseitiges Tätigkeitsgebiet; angenehme Arbeitsbedingungen, Fünftagewoche; zeitgemässe Besoldung mit guten Sozialleistungen.

Bewerber laden wir ein, ihre handgeschriebene Offerte mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Foto zu richten an die

**Direktion der Eidg. Bauten, 3003 Bern**

# ZSCHOKKE

sucht einen erfahrenen

## Ingenieur-Techniker HTL

Fachrichtung Maschinenbau für Entwurf und Konstruktion der mechanischen Ausrüstung der Abt. Stahlwasserbau. Die Stellung erfordert ein rasches und zuverlässiges Entwerfen und Konstruieren, wie auch Sprachkenntnisse französisch und/oder englisch im Hinblick auf Auslandsgeschäfte.

Im Eignungsfall wird der Bewerber mit der Kommissionsführung von Aufträgen samt Kundenberatung betraut.

Bewerbungsunterlagen oder telefonische Kontaktnahme erbeten an:

### **Aktiengesellschaft**

**Conrad Zschokke Werk 5312 Döttingen**  
Abt. Stahlwasserbau, Tel. 056 / 45 21 21, int. 18

Gesucht auf Ingenieurbüro

### Ingenieur-Techniker HTL

für vielseitige Projektierungen und Bauleitungen auf dem Gebiete des Strassenbaues und des Kanalisationswesens.

### 2 Tiefbauzeichner

für Planbearbeitung im allgemeinen Tiefbau inkl. Absteckungsarbeiten.

### Ingenieur-Techniker HTL

als Statiker zur Bearbeitung interessanter Bauaufgaben im Hoch- und Tiefbau (es besteht auch die Möglichkeit, Projektierungen und Bauleitungen des allgemeinen Tiefbaues auszuführen) sowie

### 2 Eisenbetonzeichner

Offerten mit den üblichen Angaben sind zu richten an das

**Ingenieurbüro J. Moggi**  
dipl. Bauingenieur ETH/SIA  
Grünaustrasse 1, 8590 Romanshorn



sucht

für die Projektierung von Abwasserreinigungs- und Schlammwässerungs-Anlagen

### 1 dipl. Bauingenieur ETH/EPUL

Es kommt nur ein ausgewiesener Abwasserfachmann in Frage.

### 1 Masch.-Ing.-Techniker HTL/AT

Das Arbeitsgebiet umfasst die Projektierung und Inbetriebsetzung von maschinellen Ausrüstungen.

### 1 Tiefbauzeichner

Für geeignete Bewerber besteht die Möglichkeit, im Zweigbüro Montreux VD eingesetzt zu werden.

Unsere Büros liegen im Stadtzentrum von Zürich.

Bitte senden Sie uns Ihre Bewerbung oder telefonieren Sie uns, damit wir einen Termin für eine Besprechung vereinbaren können.

## VON ROLL AG, 8001 ZÜRICH

Uraniastrasse 31/33, Zürich  
Tel. 051 / 25 05 10

**Steiner-  
Fassadenbau**  
die wirtschaftliche  
Lösung.



Karl Steiner

Hagenholzstrasse 60  
8050 Zürich  
Telefon 051/48 50 50



Die eidg. Bauinspektion IV in Zürich sucht zu möglichst baldigem Eintritt

**dipl. Architekt ETH**  
und  
**Architekt-Techniker HTL**  
(Schweizer Bürger)

Einem guten Entwerfer mit Organisations-talent und Verhandlungsgeschick bietet sich eine sehr vielseitige und interessante Tätigkeit; Projektierung von Neu- und Umbauten und Oberbauleitungen.

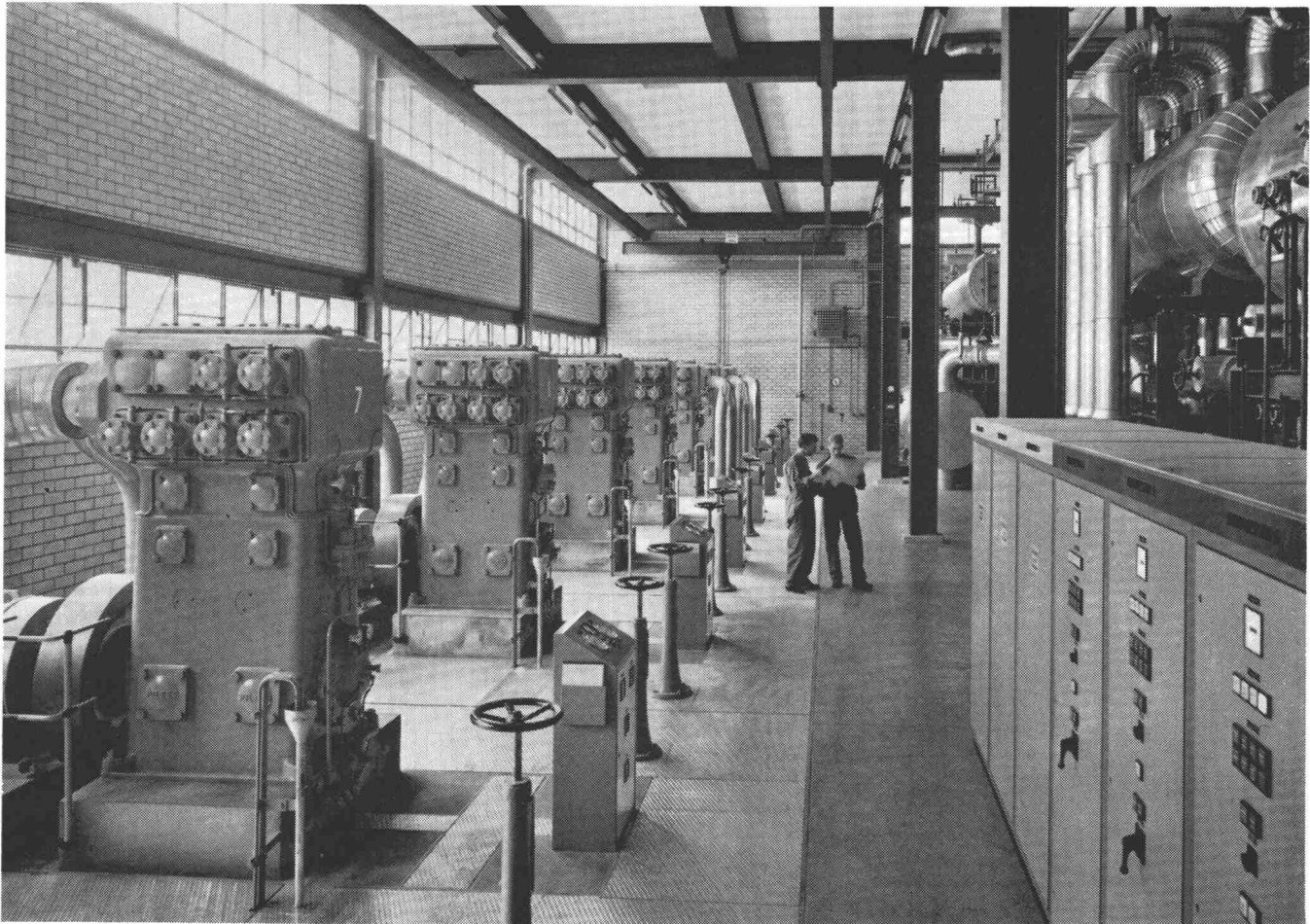
Dauerstelle mit Pensionsberechtigung, zeit-gemässe Besoldung, angenehme Arbeits-bedingungen, Fünftagewoche, gute Auf-stiegsmöglichkeiten.

Handschriftliche Bewerbungen mit Bildungs-gang, Foto sowie Angaben über die bis-herige Tätigkeit, Gehaltsanspruch und Re-ferenzen sind erbeten an die

**EIDG. BAUINSPEKTION IV**  
Postfach, 8023 Zürich

- von den grössten bis zu den kleinsten Leistungen
- von Umgebungstemperatur bis fast zum absoluten Nullpunkt erzeugen wir

# Nutzkälte für jeden Bedarf



Kälteanlage mit ölfreiem Kreislauf in einem chemischen Produktionsbetrieb, mit 4 einstufigen und 3 zweistufigen Labyrinthkolben-Kompressoren, zur Verflüssigung eines Prozess-Stromes mit 765 000 kcal/h bei  $-46^{\circ}\text{C}$  und zur gleichzeitigen Kühlung von Sole mit 1 400 000 kcal/h bei  $-18^{\circ}\text{C}$ .

Wir planen und bauen standardisierte, anschlussfertige Kältesätze sowie komplette Kälteanlagen «nach Mass» für vielfältige Anwendungsgebiete:

chemische und verwandte Betriebe  
Eiserzeugung  
Flüssigkeits- und Gas-Kühlung  
Gasverflüssigung  
Lebensmittelverarbeitung  
Gefriertrocknung  
Kühlhäuser  
Tiefkühl- und Schnellgefrieranlagen

Brauereien  
Molkereien  
Getränkeindustrie  
Klimatisierung  
Kunsteisbahnen  
Forschung und Entwicklung  
Tiefemperatur-Technik  
Transportfahrzeuge



Gebrüder Sulzer®  
Aktiengesellschaft  
CH-8401 Winterthur

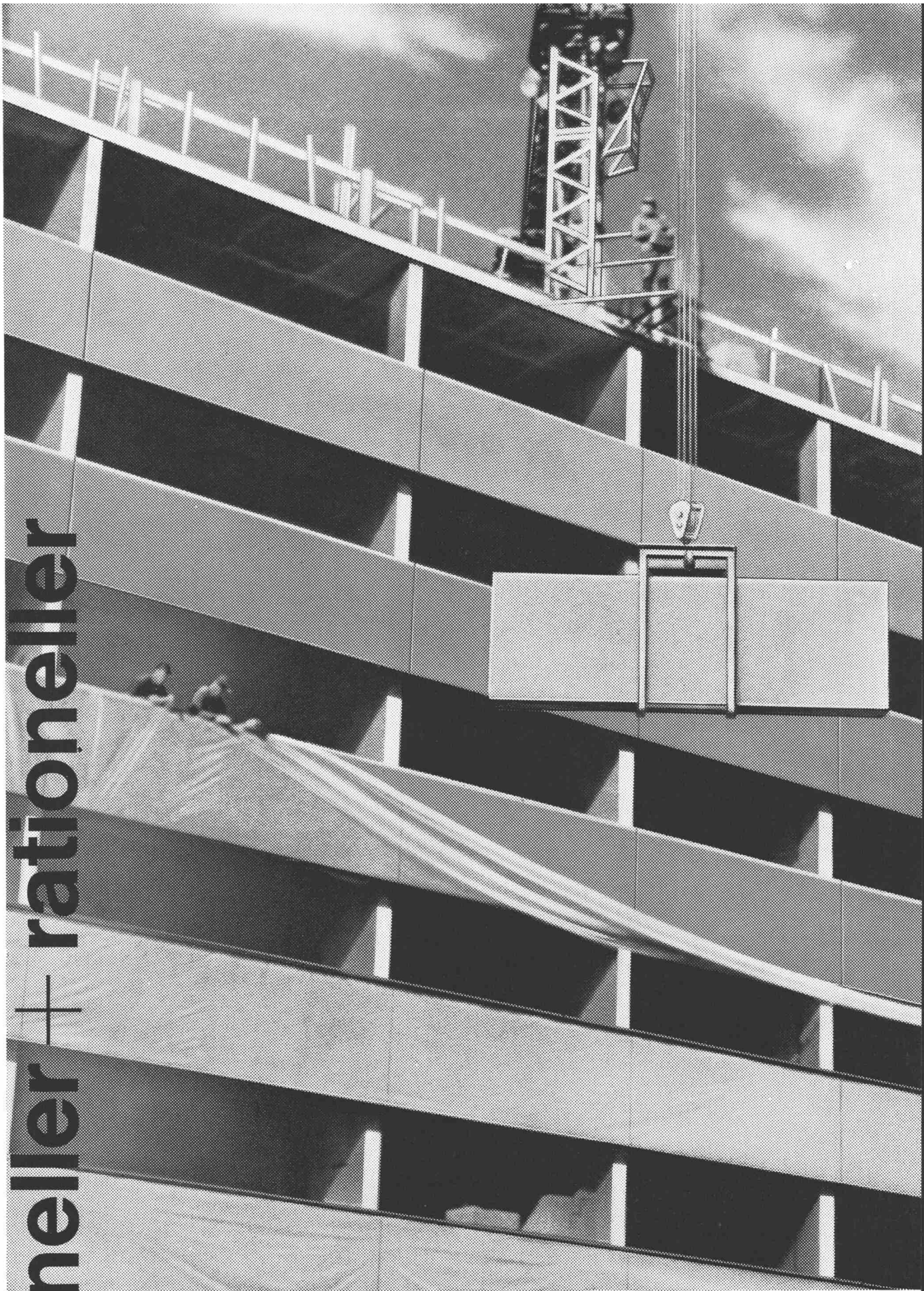
Escher Wyss, Aktiengesellschaft  
CH-8005 Zürich

Escher Wyss GmbH  
Werk Lindau  
D-899 Lindau/Bodensee



# MONTAGEBAUAG

schneller + rationeller



Lieferung und Montage von  
grossformatigen, vorgefertigten Wand-, Dach- und  
Decken-Elementen in verschiedenen Systemen

**MONTAGEBAUAG**

Zürich Tel. 051/62 56 56

Crissier Tel. 021/34 84 94